

AMENDMENT FORM

Suggestion for : Amendment to Article III-5

By Mr : Emilio GABAGLIO

Status : Observer

Amendment : Art. III-5

Para. 1:

Replace: ‘based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief,’ by:

“based on sex, racial, social or ethnic origin, genetic features, language, religion or belief, political or any other opinion, membership of a national minority, property, birth,”

Explanation (if any) :

The grounds for combating discrimination have to be brought into line with the grounds enumerated in Article II-21 par. 1. This is all the more justified as unanimity requirements persist in this area.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-8

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann

Status : - Member - ~~Alternate~~

Artikel III-8 (ex-Artikel 20)

Die Mitgliedstaaten erlassen die notwendigen Bestimmungen, um den diplomatischen und konsularischen Schutz der Unionsbürger in Drittländern nach [Artikel I-8] zu gewährleisten.

Zur Erleichterung dieses Schutzes notwendige Maßnahmen können durch Europäische Gesetze ~~des Rates~~ festgelegt werden. ~~Der Rat beschließt nach Anhörung des Europäischen Parlaments.~~

Explanation (if any) :

Anwendung des ordentlichen Gesetzgebungsverfahrens.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : Article III. 8 (ex-article 20)

Déposée par Monsieur Olivier Duhamel, Pervenche Berès, Linda McAvan, Anne Van Lancker, Luis Marinho, Elena Paciotti, Carlos Carnero, Maria Berger, Caspar Einem, Vytenis Andriukaitis, Adrian Severin, Jürgen Meyer, Helle Thorning-Schmidt, Ben Fayot, Claudio Martini, Proinsias De Rossa, Robert Badinter

Modifier comme suit :

Article III-8 (ex-article 20)

Les États membres prennent les dispositions nécessaires pour assurer la protection diplomatique et consulaire des citoyens de l'Union dans les pays tiers, telle que visée à [l'article I-8].

Une loi européenne ~~du Conseil~~ adoptée sur proposition de la Commission, peut établir les mesures nécessaires pour faciliter cette protection. ~~Il statue après consultation du Parlement européen~~

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-8

By Ms / Mr : Mr Bonde

Status : X- Member - Alternate

Article III-8 (ex Article 20)

Member States shall adopt the necessary provisions to secure diplomatic and consular protection of citizens of the Union in third countries as referred to in [Article I-8].

A European law of the Council adopted on a proposal by the Commission may establish the measures necessary to facilitate such protection. It shall act after consulting the European Parliament.

THE UNION RESPECTS THE NATIONAL CONSTITUTIONS AND THE EUROPEAN CONVENTION OF HUMAN RIGHTS AND ITS LEGAL USAGE.

Explanation (if any) :

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III - Section 7a (new)

Suggestion for protocol :

By Ms / Mr : Voggenhuber, Lichtenberger, Gormley, Nagy, Wagener, Helminger, MacCormick

Status : - Member - Alternate

Section 7a (new)

SAFEGUARDS OF NUCLEAR MATERIAL

Article III-127a (new)

1. In accordance with the provisions of this Chapter, the Commission shall satisfy itself that, in the territories of Member States:

- a. ores, source materials and special fissile materials are not diverted from their intended uses as declared by the users;
- b. the provisions relating to supply and any particular safeguarding obligations assumed by the Community under an agreement concluded with a third State or an international organization are complied with.

2. Anyone setting up or operating an installation for the production, separation or other use of source materials or special fissile materials or for the processing of irradiated nuclear fuels shall declare to the Commission the basic technical characteristics of the installations, to the extent that knowledge of these characteristics is necessary for the attainment of the objectives set out in paragraph 1.

The Commission must approve the techniques to be used for the chemical processing of irradiated materials, to the extent necessary to attain the objectives set out in paragraph 1.

3. The Commission shall require that operating records be kept and produced in order to permit accounting for ores, source materials and special fissile materials used or produced. The same requirement shall apply in the case of the transport of source materials and special fissile materials.

Those subject to such requirements shall notify the authorities of the Member State concerned of any communications they make to the Commission pursuant to paragraph 2 and to the first subparagraph of this paragraph.

The nature and the extent of the requirements referred to in the first paragraph of this paragraph shall be defined in a regulation made by the Commission and approved by the Council.

4. The Commission may require that any excess special fissile materials recovered or obtained as by products and not actually being used or ready for use shall be deposited with the Agency or in other stores which are or can be supervised by the Commission.

Special fissile materials deposited in this way must be returned forthwith to those concerned at their request.

5. The Commission may send inspectors into the territories of Member States. Before sending an inspector on his first assignment in the territory of a Member State, the Commission shall consult the State concerned; such consultation shall suffice to cover all future assignments of this inspector.

On presentation of a document establishing their authority, inspectors shall at all times have access to all places and data and to all persons who, by reason of their occupation, deal with materials, equipment or installations subject to the safeguards provided for in this Chapter, to the extent necessary in order to apply such safeguards to ores, source materials and special fissile materials and to ensure compliance with the provisions of paragraph 1. Should the State concerned so request, inspectors appointed by the Commission shall be accompanied by representatives of the authorities of that State; however, the inspectors shall not thereby be delayed or otherwise impeded in the performance of their duties.

If the carrying out of an inspection is opposed, the Commission shall apply to the President of the Court of Justice for an order to ensure that the inspection be carried out compulsorily. The President of the Court of Justice shall give a decision within three days.

If there is danger in delay, the Commission may itself issue a written order, in the form of a decision, to proceed with the inspection. This order shall be submitted without delay to the President of the Court of Justice for subsequent approval.

After the order or decision has been issued, the authorities of the State concerned shall ensure that the inspectors have access to the places specified in the order or decision.

6. Inspectors shall be recruited by the Commission.

They shall be responsible for obtaining and verifying the records referred to in paragraph 3. They shall report any infringement to the Commission.

The Commission may issue a directive calling upon the Member State concerned to take, by a time limit set by the Commission, all measures necessary to bring such infringement to an end; it shall inform the Council thereof.

If the Member State does not comply with the Commission directive by the time limit set, the Commission or any Member State concerned may, in derogation from Articles (*to be determined*), refer the matter to the Court of Justice direct.

7. 1. In the event of an infringement on the part of persons or undertakings of the obligations imposed on them by this Section, the Commission may impose sanctions on such persons or undertakings.

These sanctions shall be in order of severity:

- a. a warning;

- b. the withdrawal of special benefits such as financial or technical assistance;
- c. the placing of the undertaking for a period not exceeding four months under the administration of a person or board appointed by common accord of the Commission and the State having jurisdiction over the undertaking;
- d. total or partial withdrawal of source materials or special fissile materials.

7.2. Decisions taken by the Commission in implementation of paragraph 7.1 and requiring the surrender of materials shall be enforceable.

By way of derogation from Article (*to be determined*), appeals brought before the Court of Justice against decisions of the Commission which impose any of the sanctions provided for in paragraph 1 shall have suspensory effect. The Court of Justice may, however, on application by the Commission or by any Member State concerned, order that the decision be enforced forthwith.

There shall be an appropriate legal procedure to ensure the protection of interests that have been prejudiced.

7.3. The Commission may make any recommendations to Member States concerning laws or regulations which are designed to ensure compliance in their territories with the obligations arising under this Section.

7.4. Member States shall ensure that sanctions are enforced and, where necessary, that the infringements are remedied by those committing them.

8. In the application of the safeguards, no discrimination shall be made on grounds of the use for which ores, source materials and special fissile materials are intended.

The scope of and procedure for the safeguards and the powers of the bodies responsible for their application shall be confined to the attainment of the objectives set out in this Section.

The safeguards may not extend to materials intended to meet defence requirements which are in the course of being specially processed for this purpose or which, after being so processed, are, in accordance with an operational plan, placed or stored in a military establishment.

9. Where new circumstances so require, the procedures for applying the safeguards laid down in this Section may, at the request of a Member State or of the Commission, be adapted by the Council, acting unanimously on a proposal from the Commission and after consulting the European Parliament. The Commission shall examine any such request made by a Member State.

Explanation (if any) :

The safeguards chapter (Art. 77 -85) of the Euratom Treaty has been simply cut and paste into this new Section.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-7

By Ms: Maij-Weggen

Status : - Member

III-7:

A European law or framework law (**of the Council= delete**) shall determine the detailed arrangements for exercising the right, referred to in article I-8, for every Union citizen to vote and to stand as a candidate in municipal elections and elections to the European Parliament in their Member State of residence. (**The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament= delete**) These arrangements may provide for derogations where warranted by problems specific to a Member State.

The right to vote and to stand in elections to the European Parliament shall be exercised without prejudice to [Article 190 (4)] and measures adopted for its implementation.

Explanation (if any) : The European Parliament should have his full legislative rights in all cases concerning the European Parliament, also in the voting procedures of its members.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-7

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann

Status : - Member - ~~Alternate~~

Artikel III-7 (ex-Artikel 19)

Die Einzelheiten der Ausübung des in [Artikel I-8] genannten aktiven und passiven Wahlrechts jedes Unionsbürgers bei den Kommunalwahlen und bei den Wahlen zum Europäischen Parlament in dem Mitgliedstaat, in dem dieser seinen Wohnsitz hat, werden durch Europäische Gesetze oder Rahmengesetze ~~des Rates~~ festgelegt. ~~Der Rat beschließt einstimmig nach Anhörung des Europäischen Parlaments.~~ In diesen Einzelheiten können Ausnahmeregelungen vorgesehen werden, wenn dies aufgrund besonderer Probleme eines Mitgliedstaats gerechtfertigt ist.

Das aktive und passive Wahlrecht bei den Wahlen zum Europäischen Parlament wird unbeschadet des [Artikels III-227 Absatz 2 (ex-190 Absatz 4)] und der Maßnahmen zu dessen Durchführung ausgeübt.

Explanation (if any) :

Anwendung des ordentlichen Gesetzgebungsverfahrens.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : [Article III-7 \(ex Article 19\)](#)

By Mr Hain

Status : Member

[Article III-7 \(ex Article 19\)](#)

A European law or framework law of the Council shall determine the detailed arrangements for exercising the right, referred to in [Article I-8], for every Union citizen to vote and to stand as a candidate in municipal elections and elections to the European Parliament in their Member State of residence. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament. These arrangements may provide for derogations where warranted by problems specific to a Member State.

The right to vote and to stand as a candidate in elections to the European Parliament shall be exercised ~~without prejudice to~~ in accordance with [Article III-227(2) (ex 190(4))] and the measures adopted for its implementation.

Explanation (if any) :

The language about the right to vote for residents from other MS's is not now under the same conditions as nationals. This potentially broadens the scope of the provision and will need further discussion.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article III-7 :

By Mr FARNLEITNER :

Status : - Member

Article III-7 (ex Article 19)

A European law or framework law of the Council shall determine the detailed arrangements for exercising the right, referred to in [Article I-8], for every Union citizen to vote and to stand as a candidate in municipal elections and elections to the European Parliament in their Member State of residence **of which he is not a national**. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament. These arrangements may provide for derogations where warranted by problems specific to a Member State.

The right to vote and to stand as a candidate in elections to the European Parliament shall be exercised ~~without prejudice to~~ **in accordance with** [Article 190(4)] and the measures adopted for its implementation.

Explanation :

The formulation of Article III-7 is too narrow: The former Article 19 TEC defined the right to vote and to stand as a candidate of Union citizens residing in a Member State **and not being a national of that Member State**. The present meaning of this Article seems to insinuate that European law or framework law shall define the arrangements for **all citizens residing in a Member State**. Most certainly however it should remain the sovereign competence of the Member States to define the voting rights of their citizens residing on their territory, particularly as regards municipal elections.

For elections to the European Parliament, former Article 190 (4) TEC provides the basis for a uniform procedure. Article III-7 is a special provision as regards Union citizens residing in a Member State and not being a national of that Member State; this special provision should be **in accordance with** [Article 190(4) TEC].

FICHE AMENDEMENT 2

III ÈME PARTIE : LES POLITIQUES ET LE FONCTIONNEMENT DE L'UNION

TITRE II : NON-DISCRIMINATION ET CITOYENNETÉ

Proposition d'amendement pour l'article III-7

Déposée par: M.J.CHABERT

M.M.DAMMEYER

M.P.DEWAEL

Mme C. du GRANRUT

M.C.MARTINI

M.R.VALCARCEL SISO

Qualité : - Membre - Suppléant - Observateur

Insérer dans le libellé de cet article :

Une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil établit les modalités d'exercice du droit, visé à [l'article I-8], pour tout citoyen de l'Union de vote et d'éligibilité aux élections municipales et aux élections au Parlement européen dans l'État membre où il réside. Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen et du Comité des régions. Ces modalités peuvent prévoir des dispositions dérogatoires lorsque des problèmes spécifiques à un État membre le justifient.

Explication éventuelle :

Le Comité des régions représente au sein de l'Union la démocratie de proximité. S'agissant du droit de vote et d'éligibilité aux élections municipales, il serait logique de prévoir sa consultation.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article III-7

Déposée par MM. Barnier, Vitorino, O'Sullivan et Ponzano

Qualité : Membres et Suppléants

Article III-7 (ex-article 19)
(élections municipales et européennes)

Une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil établit les modalités d'exercice du droit, visé à [l'article I-8], pour tout citoyen de l'Union de vote et d'éligibilité aux élections municipales et aux élections au Parlement européen dans l'État membre où il réside. Le Conseil statue ~~à l'unanimité~~ après consultation du Parlement européen. Ces modalités peuvent prévoir des dispositions dérogatoires lorsque des problèmes spécifiques à un État membre le justifient.

Les droits de vote et d'éligibilité aux élections au Parlement européen s'exercent sans préjudice de [l'article III-227, paragraphe 2 (ex-190, par. 4)] et des mesures adoptées pour son application

Explication :

Dans une Union de 25 Etats membres, le maintien de l'unanimité équivaut à l'inaction ou tout au plus à des décisions peu satisfaisantes. Il convient donc de supprimer l'exigence de l'unanimité à l'article III-7. Comme cette disposition a déjà été mise en œuvre (directives 94/80 et 93/109), elle ne concerne que les éventuelles modifications des législations existantes ; il n'y a aucune raison de reporter le passage à la majorité qualifiée.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article 6

Suggestion for Part: III

By Ms / Mr : **G.M. de Vries**
 T.J.A.M. de Bruijn

Status : **Member** **Alternate**

1. If action by the Union should prove necessary to attain the objective, referred to in [Article I-8], of the right of every Union citizen to move and reside freely and the Constitution has not provided the necessary powers, the European law or framework law may facilitate the exercise of that right.

2. For the same purpose as that referred to in paragraph 1 and unless the Constitution has provided for powers of action in this area, measures concerning ~~passports, identity cards,~~ residence permits or any other such document and measures concerning social security or social protection may be laid down by a unanimously adopted European law or framework law of the Council. The Council shall act after consulting the European Parliament.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-6

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann

Status : - Member - ~~Alternate~~

Artikel III-6 (ex-Artikel 18)

(2) Zu den gleichen wie den in Absatz 1 genannten Zwecken können, sofern die Verfassung hierfür keine Befugnisse vorsieht, Maßnahmen betreffend Pässe, Personalausweise, Aufenthaltstitel oder diesen gleichgestellte Dokumente sowie Maßnahmen betreffend die soziale Sicherheit oder den sozialen Schutz ~~von Rat einstimmig~~ durch Europäische Gesetze oder Rahmengesetze festgelegt werden. ~~Der Rat beschließt einstimmig nach Anhörung des Europäischen Parlaments.~~

Explanation (if any) :

Anwendung des ordentlichen Gesetzgebungsverfahrens.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : [Article III-6 \(ex Article 18\)](#)

By Mr Hain

Status : Member

Explanation (if any) :

The UK may wish to consider further Article III-6.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-6

By Mr : Joschka Fischer

Status : - Member

Artikel III-6 (ex-Artikel 18)

(1) Erscheint zur Erreichung des in [Artikel I-8] genannten Ziels des Rechts jedes Unionsbürgers, sich frei zu bewegen und seinen Aufenthalt frei zu nehmen, ein Tätigwerden der Union erforderlich und sieht die Verfassung hierfür keine Befugnisse vor, so kann die Ausübung dieses Rechts durch Europäische Gesetze oder Rahmengesetze erleichtert werden.

(2) ~~Absatz 1 gilt nicht für Vorschriften Zu den gleichen wie den in Absatz 1 genannten Zwecken werden, sofern die Verfassung hierfür keine Befugnisse vorsieht, Maßnahmen betreffend Pässe, Personalausweise, Aufenthaltstitel oder diesen gleichgestellte Dokumente und auch nicht für sowie Maßnahmen betreffend die soziale Sicherheit oder den sozialen Schutz einstimmig festgelegt.~~

Explanation (if any) :

Vorgeschlagene Formulierung entspricht Artikel 18 Absatz 3 EGV, mit dem in Nizza die Kompetenz der Mitgliedstaaten in diesem Bereich ausdrücklich klargestellt wurde. Eine EU-Kompetenz in diesem Bereich wurde im Konvent nicht diskutiert, weshalb keine Änderung erfolgen sollte.

AMENDMENT FORM

Draft Constitution, Volume I (CONV 802/03)

Suggestion for amendment of Article III-6

Mr Hannes Farnleitner

Status : - Member

Article III-6 (ex Article 18)

1. If action by the Union should prove necessary to attain the objective, referred to in [Article 1-8], of the right of every Union citizen to move and reside freely and the Constitution has not provided the necessary powers, the European law or framework law may facilitate the exercise of that right.

2. For the same purposes as that referred to in paragraph 1 and unless the Constitution has provided for powers of action in this area, measures concerning passports, identity cards, residence permits or any other such document and measures concerning ~~social security~~ or social protection may be laid down by a unanimously adopted European law or framework law of the Council. The Council shall act after consulting the European Parliament. **Measures concerning social security as referred to in Article III-18 shall be laid down by European law or framework law.**

Explanation (if any) :

The legal base for measures concerning the co-ordination of social security schemes have to be harmonized as regards the procedure for adoption of such measures. In practice it is not possible to distinguish between the various groups of persons affected (workers, self-employed, non active European citizens), so that always the most strict procedure has to apply to all groups. Austria is willing to accept the principle of QMV for this field. To this end the words "social security or" shall be deleted and a new sentence shall be added.

FICHE AMENDEMENT 44

IV ÈME PARTIE : DISPOSITIONS GENERALES ET FINALES

Proposition d'amendement pour l'article IV-6 : Procédure de révision du traité instituant la Constitution

Déposée par: **M.J.CHABERT**

M.M.DAMMEYER

M.P.DEWAEL

Mme C. du GRANRUT

M.C.MARTINI

M.R.VALCARCEL SISO

Qualité : - ~~Membre~~ - ~~Suppléant~~ - Observateur

2. Si le Conseil européen, après consultation du Parlement européen et de la Commission, adopte à la majorité simple une décision favorable à l'examen des modifications proposées, le Président du Conseil européen convoque une Convention composée de représentants des Parlements nationaux des États membres, des chefs d'État ou de gouvernement des États membres, du Parlement européen, **et** de la Commission **et du Comité des régions**. La Banque centrale européenne est également consultée dans le cas de modifications institutionnelles dans le domaine monétaire. Le Conseil européen peut décider à la majorité simple de ne pas convoquer la Convention dans le cas de modifications dont l'ampleur ne le justifie pas. Dans ce dernier cas, le Conseil européen établit le mandat pour la Conférence des représentants des gouvernements des États membres.
-

Explication éventuelle :

La méthode conventionnelle constitue pour les représentants de la démocratie de proximité une avancée considérable dans la vie démocratique de l'Union.

La consécration dans le traité constitutionnel de la participation des représentants du Comité des régions aurait le mérite de saluer ce précédent, en leur octroyant le statut de conventionnels à part entière.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article III-6

Déposée par MM. Barnier, Vitorino, O'Sullivan et Ponzano

Qualité : Membres et Suppléants

Article III-6 (ex-article 18)

(faciliter le droit de circulation des citoyens de l'Union)

1. Si une action de l'Union apparaît nécessaire pour atteindre l'objectif, visé à [l'article I-8], du droit de libre circulation et de libre séjour pour tout citoyen de l'Union, et sauf si la Constitution a prévu des pouvoirs d'action à cet effet, la loi ou la loi-cadre européenne peut faciliter l'exercice de ce droit.
2. Aux mêmes fins que celle visée au paragraphe 1 et sauf si la Constitution a prévu des pouvoirs d'action à ce sujet, une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil peut établir à l'unanimité des mesures concernant les passeports, les cartes d'identité, les titres de séjour ou tout autre document assimilé, ainsi que celles concernant la sécurité sociale ou la protection sociale. Il statue après consultation du Parlement européen. **Jusqu'au 30 octobre 2009, le Conseil statue à l'unanimité.**

Explication :

Dans une Union de 25 Etats membres, le maintien de l'unanimité équivaut à l'inaction ou en tout état de cause à des décisions peu satisfaisantes. Il convient donc de supprimer l'exigence de l'unanimité à l'article III-6. Toutefois, compte tenu de la sensibilité de la matière couverte par l'art. III-5, le passage à la majorité qualifiée peut être reporté de quelques années, ce qui permettrait le Conseil d'adopter les réglementations de base, qui ensuite pourront être modifiées à la majorité qualifiée. En inscrivant déjà maintenant le passage à la majorité qualifiée dans la Constitution, cette perspective devient réaliste.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article 5 (1)

Suggestion for Part: III

By Ms / Mr : **G.M. de Vries**
 T.J.A.M. de Bruijn

Status : **Member** **Alternate**

1. Without prejudice to the other provisions of the Consitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law of the Council may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, race, ~~or ethnic~~ or social origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.

Explanation (if any):

This amendment serves to achieve optimal consistency between Part II (particularly Article II-21) and Part III of the Constitution and to remain close to similar definitions in international treaties (e.g. Article 14, European Convention on Huamn Rights and Article 1, ICERD.)

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-5

By Ms / Mr : Voggenhuber, Wagener, Lichtenberger, Nagy

Status : - Member - Alternate

Artikel III-5

Article III-5 (ex Article 13)

1. Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law of the Council may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. ~~The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.~~ **The ordinary legislative procedure applies.**

2. By way of derogation from paragraph 1, the European law or framework law shall establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States.

Explanation if any :

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'article III. 5 (ex-article 13TCE)

Déposée par Madame Anne Van Lancker, Roger Briesch, Olivier Duhamel, Helle Thorning-Schmidt, Linda McAvan, Luis Marinho, Carlos Carnero - Gonzalez, Ben Fayot, Elena Paciotti, Pervenche Beres, Maria Berger, Caspar Einem, Vytenis Andriukaitis, Emilio Gabaglio, Genowefa Grabowska, Adrian Severin, Jürgen Meyer, Claudio Martini, Proinsias De Rossa, Robert Badinter

article III. 5

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination fondée sur le sexe, la race ou l'origine ethnique, la religion ou les convictions, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle. ~~Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen.~~

2. ~~Par dérogation au paragraphe 1,~~ la loi ou la loi-cadre européenne établit des mesures d'encouragement de l'Union pour appuyer les actions des États membres prises en vue de contribuer à la réalisation des objectifs visés au paragraphe 1, à l'exclusion de toute harmonisation des dispositions législatives et réglementaires des États membres.

Explication éventuelle :

Une large majorité au sein du groupe Europe social a plaidé pour la suppression de la décision à l'unanimité au Conseil pour l'approbation d'une loi ou d'une loi cadre dans le premier paragraphe. En effet le maintien de la règle de l'unanimité rendra impossible dans une union à 25 de faire évoluer le cadre législatif en la matière.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : Article III-5 (ex Article 13)

By Ms / Mr : Helle THORNING-SCHMIDT

Status : Alternate

Article III-5 (ex Article 13), new paragraph 3:

1. Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law *[deletion of three words]* may establish *the appropriate actions* needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. *[Deletion of 10 words]*.

2. *[Deletion of 7 words]* The European law or framework law shall establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States.

3 (new) European laws or framework laws adopted pursuant to paragraph 2 shall not prevent any Member State from maintaining or introducing specific actions. Such actions must be compatible with the constitution. They shall be notified to the Commission.

Explanation (if any) :

The amendment aims at reintroducing the wording of the article 13 TEC in paragraph one, as the proposal for article III-5 is more restrictive.

In addition the proposed change also, bearing in mind the expected enlargement of the Union, facilitates the easier adoption of legislation in the Council through Qualified Majority Voting and gives the European Parliament a greater role through the co-decision procedure, so increasing the democratic legitimacy of adopted measures.

With the Treaty of Nice Member States had already decided to introduce qualified majority voting and co-decision for incentives measures mentioned in paragraph two.

Finally a new paragraph is introduced allowing for "positive actions". Article 141(4) EC already provides for positive action designed to make it easier for the "under-represented sex to pursue a vocational activity or to prevent or compensate for the disadvantages in professional careers". The other grounds covered by Article 13 EC similarly require a specific Treaty mandate providing for positive action. Article 13(3) EC follows the Framework Employment Directive by allowing Member States to continue to promote the interests of disabled persons. Without such a provision existing and new national measures targeted at disabled persons could fall foul of Community law. This is also consistent with article II-26 (Charter of fundamental rights).

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : Art III-5

Déposée par Mme SIGMUND, M. BRIESCH et M. FRERICHS

Qualité : Observateurs

Compléter comme suit le par. 1 de l'Art. III-5 (ex-article 13):

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination fondée sur le sexe, la race ou l'origine ethnique, la religion ou les convictions, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle. Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen. *Elle est adoptée après consultation du Comité économique et social**.

Explication:

* Le Comité réitère l'amendement qu'il a transmis à la Convention en décembre dernier que son nom soit changé en "Conseil économique et social européen".

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : III-5.1

Déposée par: Elena Paciotti, Proinsias De Rossa, Maria Berger

Article III-5.1

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination *interdite par l'article II-21.1.*
(le reste inchangé)

Explication éventuelle : L'adoption de la procédure législative ordinaire est absolument nécessaire pour que les mesures, fondamentales, anti-discrimination prévues par l'article 21 de la Charte des droits fondamentaux puissent être effectivement adoptées sans risque de paralysie provoquée par le veto de l'un des 25 Etats membres.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-5

By Ms : Maij-Weggen

Status : - Member

III-5 (1)

Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or Framework law (**of the Council =Delete**) may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. (**The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament = delete**).

Explanation (if any) : The combat of discrimination should be settled by the normal co-decision procedure. Unanimity will disable the Union too much in this important field which will become more important as the Union becomes member of the ECHR.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-5

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann

Status : - Member - ~~Alternate~~

Artikel III-5 (ex-Artikel 13)

(1) Unbeschadet der sonstigen Bestimmungen der Verfassung und im Rahmen der durch die Verfassung auf die Union übertragenen Zuständigkeiten können die für die Bekämpfung von Diskriminierungen aus Gründen des Geschlechts, der Rasse, *der Hautfarbe*, der ethnischen *oder sozialen* Herkunft, *der genetischen Merkmale*, *der Sprache*, der Religion oder der Weltanschauung, *der politischen oder sonstigen Anschauung*, *der Zugehörigkeit zu einer nationalen Minderheit*, *des Vermögens*, *der Geburt*, einer Behinderung, des Alters oder der sexuellen Ausrichtung erforderlichen Maßnahmen durch Europäische Gesetze oder Rahmengesetze ~~des Rates~~ festgelegt werden. ~~Der Rat beschließt einstimmig nach Anhörung des Europäischen Parlaments.~~ *Dies schließt Maßnahmen zur Bekämpfung von Rassismus, Antisemitismus und Fremdenfeindlichkeit ein.*

~~(2) Abweichend von Absatz 1 werden die Fördermaßnahmen der Union, mit denen die Maßnahmen der Mitgliedstaaten zur Verwirklichung der in Absatz 1 genannten Ziele unterstützt werden, unter Ausschluss jeglicher Harmonisierung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten, durch Europäische Gesetze oder Rahmengesetze festgelegt.~~

Explanation (if any) :

Absatz 1 Satz 1:

- a) Anpassung der Aufzählung der verbotenen Differenzierungskriterien an das Diskriminierungsverbot der Grundrechtecharta (Artikel II-21 Absatz 1).
- b) Ordentliches Gesetzgebungsverfahren.

Absatz 1 Satz 2:

Klarstellung der sachlichen Reichweite der Bestimmung des Satzes 1.

Absatz 2:

Entbehrlich, da nicht nur Fördermaßnahmen im ordentlichen Gesetzgebungsverfahren erlassen werden sollen.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : [Article III-5 \(ex Article 13\)](#)

By Mr Hain

Status : Member

[Article III-5 \(ex Article 13\)](#)

1. Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, ~~a European law or framework law of~~ the Council may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.

2. By way of derogation from paragraph 1, ~~the a~~ European law or framework law ~~shall~~ may establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States.

Explanation (if any) :

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-5

Part III of the Constitutional Treaty

By Ms. Dybkjær

Status : - Member X Alternate

<i>Article III-5</i>	<i>Amendment</i>
<p>1. Without prejudice to the other provisions of this Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European Law or framework law of the Council may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.</p> <p>2. By way of derogation from paragraph 1, the European law or framework law shall establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States</p>	<p>1. Without prejudice to the other provisions of this Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law (delete: of the Council) may establish <i>appropriate actions</i> to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. (delete: The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.)</p> <p>2. (delete: By way of derogation from Paragraph 1,) The European law or framework law shall also establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States</p> <p><i>3. With a view to ensuring full equality in practice, actions to combat discrimination shall not prevent any Member State from maintaining or adopting specific measures to prevent or compensate for any disadvantages linked to any of the grounds referred to in paragraph 1.</i></p>

Explanation (if any) :

The amendment aims at reintroducing the wording of the article 13 TEC in paragraph one, as the proposal for article III-5 is more restrictive.

In addition the proposed change also, bearing in mind the expected enlargement of the Union, facilitates the easier adoption of legislation in the Council through Qualified Majority Voting and .gives the European Parliament a greater role through the co-decision procedure, so increasing the democratic legitimacy of adopted measures.

With the Treaty of Nice Member States had already decided to introduce qualified majority voting and co-decision for incentives measures mentioned in paragraph two.

Finally a new paragraph is introduced allowing for “positive actions”. Article 141(4) EC already provides for positive action designed to make it easier for the “under-represented sex to pursue a vocational activity or to prevent or compensate for the disadvantages in professional careers”. The other grounds covered by Article 13 EC similarly require a specific Treaty mandate providing for positive action. Article 13(3) EC follows the Framework Employment Directive by allowing Member States to continue to promote the interests of disabled persons. Without such a provision existing and new national measures targeted at disabled persons could fall foul of Community law. This is also consistent with article II-26 (Charter of fundamental rights).

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article III-5

Déposée par Monsieur de Villepin

Qualité : - Membre

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination fondée sur le sexe, la race ou l'origine ethnique, la religion ou les convictions, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle. ~~Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen.~~

AMENDMENT FORM

**Suggestion for amendment of Article III – 5.1
By Mr Proinsias De Rossa**

Status : - Member

In Article III- 5.1, replace the last sentence with:

The law or framework law shall be adopted under the ordinary legislative procedure.

Explanation (if any) :

The amendment provides for co-decision and the use of Qualified Majority Voting in relation to non-discrimination.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : ArtIII-5

Déposée par Josep Borrell, Carlos Carnero, Diego Lopez-Garrido

Qualité :

Compléter comme suit le par. 1 de l'Art. III-5 (ex-article 13):

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination fondée sur le sexe, la race ou l'origine ethnique, la religion ou les convictions, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle. Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen. *Elle est adoptée après consultation du Comité économique et social**.

Explication:

* Le Comité réitère l'amendement qu'il a transmis à la Convention en décembre dernier que son nom soit changé en "Conseil économique et social européen".

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-5

By Ms / Mr : Mr Bonde

Status : X- Member - Alternate

Article III-5 (ex Article 13)

1. Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law of the Council may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.
2. **THE UNION RESPECTS THE NATIONAL CONSTITUTIONS AND THE EUROPEAN CONVENTION OF HUMAN RIGHTS AND ITS LEGAL USAGE.**
3. By way of derogation from paragraph 1, the European law or framework law shall establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States.

Explanation (if any) :

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article III-5

Déposée par MM. Barnier, Vitorino, O'Sullivan et Ponzano

Qualité : Membres et Suppléants

Article III-5 (ex-article 13)
(lutte contre les discriminations)

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne du Conseil peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination fondée sur le sexe, la race ou l'origine ethnique, la religion ou les convictions, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle. Le Conseil statue ~~à l'unanimité~~ après consultation du Parlement européen. **Jusqu'au 30 octobre 2009, le Conseil statue à l'unanimité.**

2. Par dérogation au paragraphe 1, la loi ou la loi-cadre européenne établit des mesures d'encouragement de l'Union pour appuyer les actions des États membres prises en vue de contribuer à la réalisation des objectifs visés au paragraphe 1, à l'exclusion de toute harmonisation des dispositions législatives et réglementaires des États membres.

Explication :

Dans une Union de 25 États membres, le maintien de l'unanimité équivaut à l'inaction ou en tout cas à des décisions peu satisfaisantes. Il convient donc de supprimer l'exigence de l'unanimité à l'article III-5. Toutefois, compte tenu de la sensibilité de la matière couverte par l'art. III-5, le passage à la majorité qualifiée peut être reporté de quelques années, ce qui permettrait le Conseil d'adopter les réglementations de base, qui ensuite pourront être modifiées à la majorité qualifiée. En inscrivant déjà maintenant le passage à la majorité qualifiée dans la Constitution, cette perspective devient réaliste.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : III-4

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann

Status : - Member - ~~Alternate~~

Artikel III-4 (ex-Artikel 12)

~~Das Verbot von Diskriminierungen aufgrund der Staatsangehörigkeit im Einklang mit [Artikel I-4] wird durch Europäische Gesetze oder Rahmengesetze geregelt.~~

Durch Europäische Gesetze können Regelungen getroffen werden, um Ungleichbehandlungen aufgrund der Staatsangehörigkeit zu beseitigen und die Gleichstellung zu befördern. Diese Gesetze können insbesondere auch erlassen werden, um es den Organen zu ermöglichen, für die Beachtung des Diskriminierungsverbotes gemäß [Artikel I-4] Sorge zu tragen.

Explanation (if any) :

Der Formulierungsvorschlag des Präsidiums birgt die Gefahr in sich, dass das Diskriminierungsverbot aufgrund zukünftig keine unmittelbare Rechtswirkung mehr entfaltet. Es muss in dieser Bestimmung jedoch völlig zweifelsfrei zum Ausdruck kommen, dass es lediglich um Maßnahmen geht, die das Diskriminierungsverbot ergänzen sollen, um seine Wirkung zu verstärken.

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : [Article III-10 \(ex Article 22\)](#)

By Mr Hain

Status : Member

The Commission shall report to the European Parliament, to the Council and to the Economic and Social Committee every three years on the application of the provisions of [\[Article I-7 8\]](#) and of [\[this Title\]](#). This report shall take account of the development of the Union.

On this basis, and without prejudice to the other provisions of the Constitution, a European law or framework law of the Council may add to the rights laid down in [\[Article I-8\]](#). The Council shall act unanimously after obtaining the consent of the European Parliament. This law or framework law shall not enter into force until each Member State has given its approval in accordance with its constitutional requirements.

Explanation (if any) :

Okay. Reference should be I-8 (citizenship article) not I-7.

Proposition d'amendement à l' Article III. 10 (ex-article 22)

Déposée par Olivier Duhamel, Pervenche Berès, Anne Van Lancker et Linda McAvan, Luis Marinho, Elena Paciotti, Carlos Carnero, Maria Berger, Caspar Einem, Vytenis Andriukaitis, Adrian Severin, Jürgen Meyer, Helle Thorning-Schmidt, Ben Fayot, Claudio Martini, Proinsias De Rossa

Modifier comme suit :

Article 10 (ex-article 22)

La Commission fait rapport au Parlement européen, au Conseil et au Comité économique et social tous les trois ans sur l'application des dispositions de [l'article I-7] et du [présent titre]. Ce rapport tient compte du développement de l'Union.

Sur cette base, et sans préjudice des autres dispositions de la Constitution, une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ complète les droits prévus au [titre V de la Partie II]. ~~Le Conseil statue à l'unanimité après approbation du Parlement européen.~~ Cette loi ou loi-cadre n'entre en vigueur qu'après accord de chaque État membre conformément à ses règles constitutionnelles.

FICHE AMENDEMENT 3

III EME PARTIE : LES POLITIQUES ET LE FONCTIONNEMENT DE L'UNION

TITRE II : NON-DISCRIMINATION ET CITOYENNETÉ

Proposition d'amendement pour l'article III-10

Déposée par: M.J.CHABERT

M.M.DAMMEYER

M.P.DEWAEL

Mme C. du GRANRUT

M.C.MARTINI

M.R.VALCARCEL SISO

Qualité : - Membre -Suppléant - Observateur

Ajouter :

La Commission fait rapport au Parlement européen, au Conseil **au Comité des régions** et au Comité économique et social tous les trois ans sur l'application des dispositions de [l'article I-7] et du [présent titre]. Ce rapport tient compte du développement de l'Union.

Explication éventuelle :

Eu égard à la reconnaissance de l'importance de démocratie de proximité dans le fonctionnement de l'Union (Art. I-45), il est indispensable de mettre en conformité cet article avec les principes politiques arrêtés dans la Partie I, en considérant le Comité des régions comme un interlocuteur reconnu dans la promotion de la citoyenneté européenne.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : III-5.1

Déposée par Madame: Elena Paciotti

Qualité : - Suppléant

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination *interdite par l'article II-21.1 (le reste inchangé)*

Explication éventuelle : L'adoption de la procédure législative ordinaire est absolument nécessaire pour que les mesures, fondamentales, anti-discrimination prévues par l'article 21 de la Charte des droits fondamentaux puissent être effectivement adoptées sans risque de paralysie provoquée par le veto de l'un des 25 Etats membres.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : III-5.1

Déposée par Madame: Elena Paciotti

Qualité : - Suppléant

1. Fatte salve le altre disposizioni della Costituzione e nell'ambito delle competenze da essa conferite all'Unione, una legge o una legge quadro europea ~~del Consiglio~~ può stabilire i provvedimenti opportuni per combattere le discriminazioni *vietate dall'articolo II-21.1. (resto soppresso)*

Explication éventuelle : È assolutamente necessaria l'adozione della procedura legislativa ordinaria perchè le fondamentali misure anti discriminazione previste dall'articolo 21 della Carta dei diritti fondamentali possano essere effettivamente adottate e non paralizzate dal veto di uno dei 25 Stati membri.

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : Titre II Article III. 7 (ancien 19)

Déposée par **Monsieur Olivier Duhamel**

Qualité : - Membre

Madame Pervenche Berès

Suppléante -

Modifier comme suit :

Article III-7 (ex-article 19)

Une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ établit les modalités d'exercice du droit, visé à [l'article I-8], pour tout citoyen de l'Union de vote et d'éligibilité aux élections municipales et aux élections au Parlement européen dans l'État membre où il réside. ~~Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen.~~ Ces modalités peuvent prévoir des dispositions dérogatoires lorsque des problèmes spécifiques à un État membre le justifient.

Les droits de vote et d'éligibilité aux élections au Parlement européen s'exercent sans préjudice de [l'article 190, paragraphe 4,] et des mesures adoptées pour son application.

Justification : Le Parlement européen est colégislateur

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : Titre II Article III. 6 (ex-article 18) para 2

Déposée par Monsieur Olivier Duhamel

Qualité : - Membre

Madame Pervenche Berès

Suppléante -

-

Modifier comme suit :

Article III. 6 (ex-article 18) para 2

2.. Aux mêmes fins que celle visée au paragraphe 1 et sauf si la Constitution a prévu des pouvoirs d'action à ce sujet, une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ établit **à l'unanimité** des mesures concernant les passeports, les cartes d'identité, les titres de séjour ou tout autre document assimilé, ainsi que celles concernant la sécurité sociale ou la protection sociale.

Justification : Le Parlement européen est colégislateur

FICHE AMENDEMENT

Proposition d'amendement à l'Article : III-5

Déposée par Madame ou Monsieur : M. Louis Michel, M. Elio di Rupo, Mme Anne Van Lancker, membres de la Convention et M. Pierre Chevalier et Mme Marie Nagy, membres suppléants de la Convention

Qualité : - Membre - Suppléant

Article III- 5 (ex article 13)

1. Sans préjudice des autres dispositions de la Constitution et dans les limites des compétences que celle-ci confère à l'Union, une loi ou une loi-cadre européenne ~~du Conseil~~ peut établir les mesures nécessaires pour combattre toute discrimination fondée sur le sexe, la race ou l'origine ethnique, la religion ou les convictions, un handicap, l'âge ou l'orientation sexuelle. ~~Le Conseil statue à l'unanimité après consultation du Parlement européen.~~

2. ~~Par dérogation au paragraphe 1, la loi ou la loi-cadre européenne établit des mesures d'encouragement de l'Union pour appuyer les actions des États membres prises en vue de contribuer à la réalisation des objectifs visés au paragraphe 1, à l'exclusion de toute harmonisation des dispositions législatives et réglementaires des États membres.~~

Explication éventuelle :

AMENDMENT FORM

Suggestion for amendment of Article : Article III-5 (ex-Art. 13)

By Ms / ~~Mr~~ : Dr. Sylvia-Yvonne Kaufmann and Anne van Lancker

Status : - Members ~~Alternate~~

(1) "Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law ~~of the Council~~ may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation *and to promote equalities between people regardless of any of these factors. This includes measures needed to combat racism, antisemitism and xenophobia. The Council shall act unanimously after consulting the European Parliament.*"

~~2. — By way of derogation from paragraph 1, the European law or framework law shall establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States.~~

Explanation (if any) :

AMENDMENT FORM

Part III - Title II

Suggestion for amendment of Article : III-5

By Members: Mr Giuliano Amato, Mr Elmar Brok and Mr Andrew Duff

Article III-5 (ex Article 13)

1. Without prejudice to the other provisions of the Constitution and within the limits of the powers conferred by it upon the Union, a European law or framework law of the Council of Ministers may establish the measures needed to combat discrimination based on sex, racial or ethnic origin, religion or belief, disability, age or sexual orientation. The Council of Ministers shall act unanimously after consulting the European Parliament.

2. By way of derogation from paragraph 1, *European laws or framework laws shall establish minimum standards in this area. Also by way of derogation from paragraph I*, the European law or framework law shall establish the Union's incentive measures, to support action taken by the Member States in order to contribute to the achievement of the objectives referred to in paragraph 1, excluding any harmonisation of the laws and regulations of the Member States.

Explanation:

A large majority of Members of the Convention has expressed itself in favour of the use of QMV in developing EU policy in the area of non-discrimination. However, because certain Members have opposed this, we propose to restrict the use of QMV to the establishment of minimum standards.